

BAKA NI JALAI NGINTU PUKAT IKAN



BORNEO LITERATURE BUREAU

BAKA NI JALAI NGINTU PUKAT IKAN

Olih

Louis Devambez



Borneo Literature Bureau
for
Sarawak Department of Agriculture

Surat tu sereta enggau gambar ti dalam iya di pamsut ka olih Borneo Literature Bureau lalu di kemedar ka olih orang ti bempu asal surat tu dalam jako English, tya nya South Pacific Commission Literature Bureau.



BAKA NI JALAI NGINTU PUKAT IKAN

Pun jako

Dalam maioh bengkah menoa, orang ngena pukat, jala tauka empang di kena ngulih ka ikan. Sakeda pukat (tu nyerangkong jala tauka empang enggau utai bukai ti baka nya) di gaga jari ngena utai ti olih dalam menoa nya empu tau ka olih meli ari menoa bukai, bisi mega pukat ti baka nya endang udah tembu gaga di beli ari kedai.

Maioh pukat ngipak bendar ka rega ti di bayar kita tauka ngipak mega ka pengelama kita ti nyanggit iya. Pukat kita patut utai ti di sayau ka bendar, nya alai kita enda tau enda ngintu iya naka ti olih kita.

Surat tu madah ka baka ni jalai kita tau ngintu pukat kita awak ka iya tau tan.

Pukat ti enda tentu di intu jampat bendar enda tau di kena; tang enti kita ngintu pukat

nya ngena jalai ti mudah baka ti di padah ka dalam surat tu pukat kita nya tau tan ba-taun-taun.

Enti kita ngasai ka diri mar ngintu pukat kita, sida ti bekereja dalam Opis Betanam (Agricultural Department) tau nulong kita.

Jalai ngintu pukat kita

Intu pukat kita beresi

Kita patut nyimpan pukat kita beresi berari leboh iya enda di kena.

Leboh kita udah ngena pukat kita, basu iya ba ai ti tabar sereta chiru. Enti ai ti tabar mar di giga, kita mega tau ngena ai tasik ti chiru.



Basu Pukat kita ba ai ti beresi.

MAKLUMAT SELANJUTNYA BOLEH DIDAPATI DI:

KOLEKSI BORNEO

Pusat Dokumentasi Melayu Tun Hamdan Sheikh Tahir
Dewan Bahasa dan Pustaka Cawangan Sarawak,
Jalan Tun Datuk Patinggi Haji Abdul Rahman Yaakob,
Petra Jaya,
93050 Kuching, Sarawak.

Telefon: 082 – 227 000
Faksimile: 082 – 227 088
E-mel: eborneo@dbp.gov.my

“Memelihara Warisan Memupuk Wawasan”

